STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

即時發佈：2012 年 2 月 17 日

州長 CUOMO 宣佈任命高級官員來監督租賃執法隊伍的歷史性擴張

副局長 Richard R. White 將領導紐約州住房與社區更新部門的新租戶保護單位

州長 Andrew M. Cuomo 今日宣佈任命副局長 Richard R. White 領導紐約州住房部門與社區更新局 (HCR) （該州的住房管理局）的新的租戶保護單位。

州長 Cuomo 的 2012-13 年度預算和改革提案將向租戶保護單位 (TPU) 提供 480 萬美元經費，該單位將主動加強房東對租戶的義務，並對未能遵守 HCR 指令和紐約州租賃法律的房東實施嚴厲處罰。

「2011 年，我們對紐約州已實行四十年的租賃法進行了最大的力度的完善，今天我們宣佈對副局長 White 的任命，目的是採取後續措施來保護租戶。」州長 Cuomo 說。「我們新成立的租戶保護單位將主動預防問題並杜絕可能嚴重損害租戶生活的欺詐行為。憑藉其在執法和房地產法律領域的深厚背景，副局長 White 正是擔任這一至關重要的新職位的理想人選。」

自 2010 年以來，副局長 White 一直是曼哈頓律師事務所 Cyruli Shanks Hart & Zizmor LLP 的法律顧問，專門從事公司合規與房地產訴訟等領域的工作。之前，他擔任紐約市整改局負責調查、審判與訴訟事務的副局長。他還曾擔任紐約市檢驗局負責營運的副局長。他之前還擔任曼哈頓檢察官 Robert M. Morgenthau 的辦公室的謀殺案律師與高級審判 律師。

副局長 White 畢業於 佛蘭克林與馬歇爾學院(Franklin & Marshall College)並獲得經濟學學士學位，後畢業於威德恩大學(Widener University)法學院並獲得法學博士學位，還曾擔任哈佛大學約翰甘迺迪政府學院 的執行教育研究員。他加入的職業協會包括紐約市律師協會、全國檢察長協會和全國黑人檢察官協會。

紐約州住房與社區更新局局長/CEO Darryl C. Towns 說：「副局長 White 已經在他的執法生涯中表現出極大的領導能力，現在他的專業知識將繼續令紐約州受益。我們期待著他履職，以確保有效代表紐約州的一百萬租戶。」

Chinese

副局長 White 說：「我要感謝州長 Cuomo 為紐約州居民做出的巨大貢獻。我期待著與局長 Towns 合作，在他與州長已經透過住房與社區更新局實現的許多成就的基礎上再創輝煌。我渴望應用我從公共和私營部門積累的經驗，透過這個至關重要的新單位保護本州租戶的利益。」

###

欲知詳情，請造訪 www.governor.ny.gov
紐約州 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

Chinese